

LA PROTESTA

PRECIO 10 cts.

SUPLEMENTO SEMANAL PORTE PAGO

U. Telefónica 0.478 — B. Orden

Redacción y Administ.: PERU 1587

Valores y giro a A. Barrios

Internacionalismo del movimiento anarquista

La defensa de las características propias de nuestro movimiento revolucionario y el empeño en señalar las diferencias tácticas que nos separan de los compañeros de otros países, no pueden ser un obstáculo para el mantenimiento de las relaciones fraternales y la práctica realización del internacionalismo. Si en algo se distinguen los anarquistas de la Argentina es por su preocupación por el movimiento anarquista de Europa. Se puede decir que allí buscan sus motivos ideológicos y hasta el objeto de sus acciones, no pocos camaradas que llevan al extremo la despreocupación por los problemas que más directamente los afectan, empujándose en buscar fuera de sí mismos lo que no puede concederles el más profundo libro de filosofía.

El internacionalismo, para los anarquistas, no puede ser una cuestión mecánica. Ha de cultivarse en las relaciones recíprocas y en el mutuo reconocimiento; en la afinidad de ideas y en el nexo espiritual que hace de los hombres una sola familia a través de los mares y de los continentes, por encima de las patrias y de las fronteras.

De nada nos serviría constituir un órgano internacional de relaciones y de solidaridad, si nos ignoráramos en absoluto. En cambio realizaríamos el internacionalismo y actuaríamos en el terreno de la lucha y de las comunes aspiraciones, conociendo el ambiente y las condiciones de desarrollo de cada movimiento revolucionario, compenetrándonos de las ideas, de la táctica y de la posición que ocupan los diversos grupos anarquistas que activan en el restringido escenario de las naciones políticas.

Si ignoramos las luchas de cada país, si no alcanzamos a descifrar los motivos de cada agitación popular mantenida lejos de nosotros, si no tenemos algunas nociones históricas y psicológicas que nos permitan distinguir el movimiento anarquista de todas las superficiales agitaciones subversivas del marxismo, ¿cómo es posible que lleguemos a establecer un grado de contacto que nos permita la internacionalización del movimiento anarquista? Debemos suplir esa falta de conocimiento recíproco con un órgano cualquiera de relaciones, que no sería en resumidas cuentas otra cosa que el promotor de agitaciones y luchas propias de un ambiente determinado pero extraño a los demás ambientes anarquistas?

Porque hemos tenido siempre la preocupación de las cosas de afuera, nos interesamos por hacer cono-

cer nuestras cosas en el exterior. En el estudio del movimiento revolucionario de otros países, el movimiento anarquista de la Argentina nutrió su ideología y encontró su propio camino. Pero la táctica es nuestra, obra de los anarquistas de este país y concreción de sus luchas en el seno del proletariado.

Eso es lo que nos esforzamos en reivindicar. Constituye un obstáculo para las relaciones internacionales del anarquismo? No lo creemos. A lo sumo ofrecemos a los camaradas de otros países motivos de discusión y elementos de juicio para

tas rúso y complicar al anarquismo en esa restauración del Estado y del capitalismo iniciada por los traidores de Moscú.

Descubrir esa desviación doctrinaria de los ex-anarquistas conversos al bolcheviquismo; poner en claro las torcidas interpretaciones del anarquismo y rechazar todo compromiso con actividades que entrañan un peligro para nuestro movimiento, es la condición indispensable que se debe pedir a todo militante. Si por apatía o incompreensión se deja crecer la zafra marxista, si se acepta como un fruto sano el dañado melón de la

Jazz-band y Shimmy



—Para la crema y nata de la sociedad, ¿verdad, señora?
—Delicioso, caballero...

plantear en nuestras filas una serie de problemas que tarde o temprano tendremos que resolver.

La guerra primero y la revolución, después, crearon en el movimiento revolucionario una serie de factores que conspiran contra la claridad ideológica del anarquismo. El principal factor de corrupción doctrinaria está representada por el anárco-bolcheviquismo. Esa tendencia marxista es un desprendimiento del anarquismo, pero está completamente divorciada con nuestras ideas. Sin embargo, se mantiene en su posición intermedia, pretendiendo aproximar a los anarquistas a los neocomunis-

dictadura, si hay quien trague la píldora de los frentes únicos, de la unidad de clase y otras martingalas puestas de moda por Moscú, necesario es confesar que el movimiento anarquista perdió la brújula y tardará mucho en encontrar su camino.

Por desconocimiento de las características de algunos países y por incompreensión de las ideas anarquistas, con frecuencia se da curso, en los periódicos libertarios, a infames brutos y torpes exposiciones de tendencias que conspiran contra el ideal anarquista. Ese caso se dio en Europa con las proclamas y los programas dictatoriales de la A. L. A.

Los compañeros de aquel continente no alcanzaron a descubrir el injerto marxista, y dieron como expresión del más puro anarquismo propuestas que atacan el fundamento de nuestras ideas.

Semejante ignorancia es incompreensible. Demuestra, en primer lugar, que el movimiento anarquista atraviesa por un período de confusión y desviaciones; y, en segundo lugar, que los anarquistas nos "ignoramos" una vez que traspasamos las fronteras del país nativo. ¿Y es posible llegar a la internacionalización de nuestro movimiento revolucionario si estamos tan alejados espiritualmente?

Las únicas relaciones internacionales se mantienen por medio del periódico, del folleto y del libro. Pero generalmente esos vehículos de propaganda están restringidos en grado sumo, pues apenas se envían como canje a las publicaciones similares y los lee un reducido número de compañeros. Y claro está que la mayoría, a pesar de la multiplicación de periódicos de propaganda, sigue tan ignorante de las cosas de afuera como lo era antes de contar el movimiento anarquista con esa vasta y extendida organización doctrinaria.

De nuestra parte, no escatimamos esfuerzos para identificarnos con el proletariado de todos los países donde la cuestión social ofrece exponentes de energía espiritual. Nos esforzamos en comprender las luchas que realizan los trabajadores del mundo entero, en descubrir en el fondo de sus aspiraciones una comunidad espiritual con el anarquismo y en definir todo aquello que nos ofrezca un motivo de duda por su falta de claridad ideológica.

En la preocupación por conocer nos — por "descubrirnos" — está el fundamento del internacionalismo anarquista. Porque nuestra internacional solo puede contar con una cosa: la identificación de las ideas y aspiraciones de los hombres capaces de sacrificarse por la gran causa del proletariado: su emancipación moral y económica.

... es cuando me arrimo al parlamento, me parece asistir a un culto en el que la eficacia no crece los celebrantes a pesar del sermón de Humpo, que enlatado en la ta de per con el refinamiento de la fe. No se muestra allí sino la indecisa o la comedia, guiso de los que nos se se sino quienes con el negocio quitan sales a labias a representantes del papel del modo que los procer más aplausos y los de nombre de más distorsion comendantes... lo intento en el teatro que en el parlamento, llega a espléndidos gestos, rasguños, hipoc, amos y mofas. No comence el buen parlamentario tomar a pecho su papel e ir a meter la terca en la arena del duelo o llevar a verdad cuando la comedia gide Humpo.

—Según de LA MARCHA

El nacionalismo y la reacción moderna

PORTO RICO

El que cree que después de la guerra mundial se produciría un término de las tendencias nacionalistas en Europa, se ha engañado. Justamente lo contrario es lo que sucedió. El nacionalismo se ha hecho más fuerte que antes y constituye hoy el díafragma ideológico de la reacción moderna en forma de fascismo. El fascismo moderno no es un movimiento originado de una comunidad afín de ideas; no sólo adquiere en cada país un carácter especial, sino que aparece dentro de las mismas fronteras nacionales en los colores más distintos, desde el republicanismo hasta el monarquismo más extremo. En común sólo tienen sus métodos militaristas-fascistas y la actitud nacionalista de sus adeptos. Y no nos engañemos: ese movimiento que abarca más y más todos los países, no es únicamente un movimiento de las clases privilegiadas de la sociedad aunque es innegable que es apoyado y fomentado por ellas y, en último resultado, sólo tiene en cuenta sus intereses. Pero es indudable que el fascismo también halla un eco claro en las vastas masas populares y sería una locura rehusarse a reconocer esta afirmación. El hecho de que el número de los simpatizantes fascistas aumente constantemente, particularmente en Italia, es una demostración clara de que el movimiento halla cada vez más terreno en el ambiente obrero, a lo cual no ha contribuido poco la bancarrota de las aspiraciones social-demócratas. En España se sigue hoy el ejemplo de los adeptos de Mussolini y se intenta fundar sindicatos, fascistas. El éxito que tendrán estos esfuerzos es cosa que deberá señalarnos el próximo futuro.

El llamado movimiento socialista-nacionalista en Alemania, que se agrupa alrededor de la bandera *Hakenkreuz* de Hitler, sigue las mismas huellas y ejerce una influencia indudable en ciertos círculos del proletariado alemán: en particular en Baviera. Tal vez se estime demasiado ese influjo, pero sería en extremo peligrosa y errónea su apreciación despectiva. Justamente en una época como la actual, en la que a consecuencia de la guerra y de la terrible miseria de las masas se advierte en todas partes un adormecimiento de la conciencia social, en el que todas las concepciones han sido conmovidas y lo viejo y lo nuevo danzan en confuso torbellino, el peligro de un movimiento semejante es mucho más grande y sus consecuencias son más fatales que en tiempos normales. Por consiguiente es necesario ante todo adoptar una posición clara y firme frente a las aspiraciones nacionalistas y no moverse constantemente en los extremos que concentran su expresión en baratas palabras políticas de orden como sucedió muy a menudo hasta aquí por desgracia en todas partes.

Hubo una época en que todas las tendencias del socialismo autoritario, aparte muy pocas excepciones, entendían el concepto de la internacionalidad como una formación completa de los diversos pueblos en la representación abstracta de la humanidad. Se veía en la confusa diversidad de la vida de los pueblos y de los idiomas sólo un impedimento artificialmente creado contra las aspiraciones de fraternidad de la humanidad doliente y se veía la abolición inmediata de todas esas diferencias y la introducción de un idioma universal que debía extirpar todas las ideologías existentes y otras cosas parecidas. Estas ingenuas interpretaciones, cuyos defensores no tenían la noción más sencilla de ese problema, no han desaparecido todavía completamente, pero debieron dejar el campo, en general, a otros puntos de vista. La socialdemocracia moderna no tiene ya nada de común, claro está, con las ideas de sus predecesores de la época del llamado "comunismo de jornaleros" (*Handwerkerkommunismus*). Ha cedido también desde hace mucho la posición que había defendido durante muchas décadas y que expresaron Marx y Engels en el manifiesto comunista al declarar que el proletariado moderno no posee patria algu-

na y que por consiguiente no se le puede quitar lo que no tiene.

La idea de que el elemento decisivo para la clase obrera no son los supuestos cambios políticos y nacionales sino la diferencia de clases y las contradicciones económicas, sólo encuentra hoy en la socialdemocracia muy pocos partidarios. La gran mayoría del partido ha descubierto desde hace mucho su corazón nacionalista y considera la defensa de la patria como un deber patriótico y socialista. Lo seriamente que esas gentes consideran ese "deber" nos ha sido demostrado por la funesta política guerrera de la mayoría de los partidos socialistas, desde 1914 a 1918, con claridad meridiana. Y que las experiencias terribles de esos cuatro años sangrientos no han ejercido una impresión digna de mención en los jefes de la socialdemocracia alemana, lo prueba su actitud en el llamado conflicto del Ruhr. No aprendieron nada, y nada olvidaron y subordinaron los intereses más elementales de la clase obrera alemana otra vez a los intereses de los grandes capitalistas y de la gran industria en nombre del interés nacional, que en realidad no es más que el interés de Stinnes y compañía. Pero no sólo la socialdemocracia se dejó llevar completamente a remolque de la metafísica nacionalista, sino también su retorcido, el partido comunista, y éste trata hasta de superar a la socialdemocracia en apariciones patrióticas y en fraseología nacionalista. Se habla ya del avance del ejército rojo ruso y de la decisión sobre el Rhin, lo cual llena el corazón de alegría a los bolchevistas nacionalistas alemanes, como el Dr. Eitzbacher, etc.

Y sin embargo, justamente el conflicto del Ruhr, en sus múltiples fases de evolución, forma la ilustración más soberbia imaginable de la política de los capitalistas como base de la ideología nacionalista. La ocupación del distrito del Ruhr fue sólo una consecuencia lógica de la misma política criminal del poder capitalista, que al final llevó al desencadenamiento de la guerra mundial y que arrojó durante cuatro años a los pueblos al campo de matanza. En este conflicto se trataba casi exclusivamente de la divergencia de intereses entre la gran industria alemana y la francesa, que esta vez la fuerza militar decidió a favor de Francia. Lo mismo que los representantes de la gran industria alemana han sido durante la guerra defensores fanáticos del principio de anexión, tras la llamada "política nacional" de Poincaré están hoy las ambiciones anexionistas descubiertas de la gran industria francesa y de su órgano poderoso, el Comité *des Forges*. Y los mismos fines que perseguía la política de los grandes industriales alemanes en su tiempo, son perseguidos hoy por la gran industria francesa. Se trata del establecimiento de un determinado monopolio en el continente europeo, bajo la dominación de determinadas agrupaciones capitalistas, para quienes el "interés nacional" ha sido siempre la máscara ideológica de sus brutales intereses financieros. La gran industria francesa planeó hace mucho una unión de las minas de hierro de Alsacia y Lorena con las minas de carbón del Ruhr en la figura de un trust minero que debía asegurar su monopolio ilimitado en el continente. Y puesto que los intereses de los grandes industriales se cubren con los intereses de los ganadores de las reparaciones y son favorecidos en todas las maneras por la causa militar, la ocupación del distrito del Ruhr sólo era un asunto de tiempo.

Pero, aun antes de que se produjera tuvieron lugar negociaciones entre la gran industria alemana y la francesa para realizar una solución pacífica, es decir, en este caso una solución comercial del problema, en la cual deberían tener sus ventajas ambas partes según las condiciones de sus fuerzas. Un acuerdo semejante se habría producido, pues los representantes de la gran industria alemana hubieran evitado al diablo los intereses nacionales, siempre que les fuera posible salvar la piel. Pero dado que lo habían sido presentados en perspectiva

mayores ventajas por la industria inglesa del carbón, para la cual indudablemente hubiera sido un serio golpe el trust minero en el continente, descubrieron repentinamente su corazón nacional y dejaron llegar la ocupación militar. Junto con los obreros y empleados organizados, la resistencia pasiva y la prensa de Stinnes manejó potentemente el trombón nacionalista para hacer surgir en el país el odio al "enemigo hereditario". Y cuando la resistencia pasiva, que costó al pueblo alemán enormes sacrificios, debió ser suprimida finalmente, el señor Stinnes no esperó al gobierno de Stressemann, sino que negoció por cuenta propia con los franceses. Y no contento con eso, trató de inclinar a las autoridades francesas a la imposición de la jornada de diez horas a los trabajadores alemanes, que habían sido hasta entonces sus aliados en la resistencia pasiva contra las bayonetas francesas. ¿Hay en realidad una ilustración mejor de las verdaderas aspiraciones de nuestros espadachines nacionalistas?

Poincaré tomó como pretexto para hacer invadir el distrito del Ruhr por sus tropas, las supuestas deficiencias de Alemania en las entregas de carbón a Francia. En realidad eso sólo fue una ficción notoria para prestar a esa explotación imperialista un manto legal. Esto se deduce del hecho de que Francia — exceptuada Inglaterra — es actualmente el país de Europa más rico en carbón y hasta se vio obligada a imponer un diez por ciento de impuesto extra a la importación del carbón del Sarre para proteger el carbón francés en los mercados nacionales. La verdad es que el 20 por ciento de ese carbón se volvía a remitir a Alemania y en general sólo un 35 por ciento se dedicaba a la industria francesa.

Por otra parte los grandes industriales alemanes y sus aliados, los grandes agrarios, que hasta entonces habían sacado incommensurables provechos de la enorme miseria del pueblo alemán, han hecho todo lo posible en la defensa de sus intereses particulares para facilitar, según sus fuerzas, la obra del imperialismo francés. Fueron los que se resistieron de la manera más violenta desde el principio a todos los ensayos para producir una estabilización del marco, porque gracias a ese medio podían sabotear cómodamente los impuestos a la industria y a la agricultura y cargar, casi sin excepción, sobre las espaldas del pueblo. Laborioso el pago de las reparaciones.

Una constante caída del marco les daba la posibilidad para elevar desmesuradamente los precios de todos los productos y de este modo cargaban sobre la vasta masa de los consumidores nacionales los compromisos financieros que impuso el vencedor de Alemania. Sobre la base de esas turbias maquinaciones no sólo se desarrolló un ejército entero de especuladores monetarios que obtienen su ganancia formidable del desastroso empobrecimiento de las masas; se dio también con ello a los capitalistas franceses, la ocasión de obtener beneficios extras de la miseria fiduciaria alemana. Así entregó Alemania, según el testimonio del

ministro francés Lescayrie, hasta fines de diciembre de 1921 combustibles por 2571 millones de francos, pero a causa de la devaluación del marco sólo se le acreditaron 388 millones de francos. Así el egoísmo de los negocios de nuestros buenos patriotas alemanes creó al llamado "enemigo hereditario" una fuente especial de rendimientos a costa de la monstruosa explotación de los trabajadores alemanes.

La prensa capitalista de Francia no se cansa de asegurar al pueblo francés que Alemania debe pagar, porque Francia de otro modo estaría ante la bancarrota, y lo mismo que en Alemania, hay también por desgracia en Francia centenares de miles de trabajadores que toman esa afirmación por una realidad. El hecho es que de las sumas gigantes que debió entregar Alemania a Francia hasta aquí, sólo ha ido a parar una parte insignificante a la reconstrucción de los distritos devastados, es decir, a beneficio del pueblo, mientras que la parte del león cayó en los bolsillos sin fondo de una pequeña minoría de privilegiados.

De los 11.400 millones de marcos oro que entregó Alemania a Francia hasta el 31 de diciembre como pagos de las reparaciones, sólo se acreditaron 2.800 millones para la reconstrucción; 4.200 millones se emplearon solamente para los gastos de ocupación y las comisiones extra-aliadas en Alemania.

En Alemania como en Francia, la parte que sufre siempre es la clase obrera, a costa de la cual medran las clases poseedoras de ambos países. Mientras que el capitalismo de todos los países comprometidos en la conflagración bélica casi se ahoga en medio de las ganancias extraordinarias de la guerra, millones de trabajadores debieron abonar con su propia sangre los campos de batalla del mundo entero; y también hoy, que la guerra sólo ha cambiado su forma, son los trabajadores los únicos que padecen, en tanto que el capitalismo acuña sonantes monedas con la miseria del pueblo. Cuesta trabajo comprender cómo se pueden encontrar todavía entre los socialistas de las diversas tendencias hombres que, no obstante estos hechos reveladores, se dejan unir voluntariamente al carro de la reacción nacionalista. De ello, según nuestra opinión, es culpable la creencia simplista de la mayoría de los socialistas modernos en el Estado. Así como no pueden representarse la sociedad más que en la forma del Estado, no conciben el pueblo sino en la camisa de fuerza de la nación.

Pero entre pueblo y nación existe la misma diferencia que entre sociedad y Estado. La organización social es un hecho natural que se desarrolla de abajo arriba, bajo la influencia de determinadas necesidades, y cuyo fundamento es la observación de los intereses generales. La organización estatal es un producto artificial, impuesto al hombre de arriba abajo, y cuyo objeto propio es la defensa de los intereses de las minorías privilegiadas a expensas de la comunidad.

RUDOLF ROCKER

El ascetismo como autoeducación

Sería bueno que fuese generalmente difundido y rigurosamente aplicado este principio: es necesario no rechazar en bloque, apriorísticamente, una cosa, sólo porque ella se presenta bajo un aspecto que nos repugna. Muchas repulsas de principios ideológicos o morales dependen del hecho de que nos recuerdan los errores y las degeneraciones que de ellos nacieron, sin que nos cuidemos de indagar si en la envoltura del error está la corteza de la verdad, si bajo la pátina del vicio está el esplendor de la virtud.

A la palabra *ascetismo*, por ejemplo, se asocia, generalmente, el recuerdo de ermitaños plagados de sucios, piojosos, de autosuplicios, de degeneraciones sentimentales, de locuras colectivas. Acuden a la mente escenas grotescas, pavorosas, obscenas, y figuras de locos y de degenerados. El poeta contemporáneo en pro-penso a la condena, modernamente pa-

gana, de tales locuras y fealdades, y no ve en el ascetismo más que formas de fanáticos, ermitaños en el desierto, penumbas de grutas, cilicios. Carducci impreca, celebrando las hermosas ninfas y los plácidos números, a aquellos "maldicientes de las obras de la vida y del amor" que deliraban sobre las rocas y en las grutas "atroces conjunciones de dolor con Dios".

Si a los poetas podemos perdonarles mucho, ya que saben dar al error histórico o filosófico formas tan brillantes, no podemos ser tan tolerantes con esos estudiosos que repiten mecánicamente las acusaciones que Bentham hacía al ascetismo y exageran al negar la utilidad formativa de las privaciones ascéticas, cayendo en el más estrecho utilitarismo y en el vulgar epicureísmo. Estos son ciegos a esa luz de hermosa moral que irradian la heroica renuncia a los bienes mate-

ries por los ideales, y se pierden, por consiguiente, en diagnósticos psiquiátricos de lombrosiana pedantería y caen a menudo en lo banal con sus declamativos comentarios sobre aquellas crisis pasionales de las que solo vea la exasperación de la carne. De la apreciación superficial del ascetismo, como fenómeno de la vida moral, nos da un ejemplo, entre muchos, Malou, quien escribe: "Las abstinencias sin provecho, las privaciones inútiles resultantes de las prácticas impuestas, como el ayuno, el celibato, la abstinencia de las comidas, la abstinencia de los placeres, de la sociedad y de la alegría, la abstinencia de los remedios durante la enfermedad, la renuncia a la estimación pública, son las bases de esta moral religiosa" (*La moral social*). Todas las privaciones son aquí puestas sobre un único plano, y condenadas en bloque como inútiles. ¿O no está en la inhibición el valor y el mecanismo de la moralidad? Y la inhibición ¿no es abstinencia? "Hay que ejercitar primeramente esa parte de nosotros mismos que obedece al deber, y el ascetismo responde a esta necesidad". Así habla Kant.

La vida moral se desarrolla en una continua *acción*, en un continuo *ejercicio*, esto es en la lucha entre el impulso y la razón, entre el *ser* instintivo y el *deber* ser moral. Es natural, por consiguiente, que Paulhan no vacile en escribir que el ascetismo no es del todo absurdo, en cuanto es "una privación, un sufrimiento que algunas veces refuerza el espíritu y lo armoniza". (*Los caracteres*, págs. 34-35). Y con él está Colloza, y su adhesión es significativa siendo él un agudo y profundo conocedor de la inhibición y de su poder educativo. Colloza escribe: "La parte viva del ascetismo no está tanto en el esfuerzo para dar a la voluntad una cierta fisonomía, fisonomía que en verdad no es la mejor, ni en todo loable o imitable, sino en haber insistido en la educación del dominio de sí, en haber encontrado los medios correspondientes al fin a que tendía. El régimen *animarum* de los ascetas puede, debe más bien cambiar de finalidad última; pero ha de permanecer como proceso si interesa la parte mejor del ánimo humano". Y concluye, parafraseando el final del libro de Chiappelli sobre *El socialismo y el pensamiento moderno*: "se debe volcar el oro reluciente de los ideales modernos en las formas antiguas y severas del ascetismo: esta es la misión educativa de los tiempos nuevos" (*Del poder de inhibición*, pág. 59).

Pero no necesitamos apoyar nuestra tesis en la autoridad de los nombres y de las citaciones más o menos significativas. Vemos, pues, a examinar el valor formativo del ascetismo, fijando cuáles formas y métodos son aceptables y cuáles no lo son, y justificando de paso nuestra elección.

Dugas critica el ascetismo respecto a la formación de la voluntad, en cuanto el asceta simplifica las necesidades, y por tanto restringe su actividad. Los ascetas son los *virtuosos* de la voluntad, su actividad va "a batir nuevamente las alas, sin cambiar de sitio, en un espacio vacío, o poblado solamente de quimeras" (*Educación del carácter*, pág. 238). James, al contrario, reconoce al ascetismo el valor del esfuerzo moral, y dice que, según los ascetas, el mal del mundo deberá ser afrontado y vencido "por medio de un llamado a los recursos heroicos del alma, y neutralizado e idealizado por los sufrimientos". (*La conciencia religiosa*, pág. 315). Dugas ve solamente el lado negativo del ascetismo, mientras que James reconoce el lado positivo. Estos dos rasgos se hallan paralelos, y a veces entrecruzados, en toda la historia del ascetismo.

En el budismo perduran las prácticas negativamente ascéticas del culto Brahmanico, y sin embargo en el ascetismo budista está vivo el concepto de la antaquería. Gotama Buda decía al hombre: "Tú mismo eres el que hace mal, tú mismo quien por eso sufre; por propio esfuerzo adquiere el mérito, por propio esfuerzo te descargas de culpa; culpabilidad y santidad dependen de tu propio obrar; nadie puede redimir a otro". Y en sus discursos está, insistentemente, la invitación a la afirmación voluntarista. Si el budismo asume un aspecto negativamente ascético,

ello se debe al clima, al ambiente. El monaquismo cristiano del Oriente debía, en efecto, diferenciarse muchísimo del occidental, con el cual tenía sin embargo comunes orígenes.

También en el ascetismo griego vuelve a encontrarse el dualismo en cuestión. El estoico Epicteto consideraba la represión de todo deseo y de toda aversión por las cosas exteriores como el medio para ser libre en la plena autarquía.

El estoico aconseja: *substine el abstinere*, en cuanto el soportar y el abstenerse nos hacen dueños de nosotros mismos, pero no llega a las exageraciones, a las rarezas del clínic. No se revuelca en la arena ardiente en el rigor del estilo ni comprime el cuerpo sobre las frías estatuas en pleno invierno, ni vive en un túnel como Diógenes. Más que al *modus vivendi* exterior el estoico da valor a su interioridad, y no sofoca las necesidades con medios externos sino que con un esfuerzo íntimo domina las malas pasiones.

En los Pitagóricos, el ascetismo cínico y el estoico convergen. La admisión en aquella corporación científica estaba condicionada a pruebas rigurosas y a la observación del silencio por muchos años.

Entre las prácticas más recomendadas por el catecismo pitagórico, figura la abstinencia en los alimentos y en la vida sexual, y el pitagórico debía soportar la soledad, los insectos, el frío, etc.; debía también vencer la sensualidad, la soberbia y la avaricia. La renuncia a las cosas útiles, necesarias, era considerada como un esfuerzo para la conquista de las virtudes morales. En los Pitagóricos la renuncia tiende, pues, no al anodamiento, sino al fortalecimiento de las energías psíquicas. Según la filosofía judaico-alejandrina, y más precisamente, según Filón hebreo, el esfuerzo queda siempre como la razón fundamental de todo bien, y en la capacidad de *esforzarse* y de *mortificarse* se reconoce el valor del hombre. En el misticismo cristiano, filiación del precedente, la valoración y la práctica del esfuerzo adquiere caracteres aún más destacados ascéticos. ¿En qué sentido?

Imitar a Cristo equivale a extirpar del alma el amor por las cosas terrestres, para poder dirigir todo el espíritu a las cosas celestes. El asceta se esfuerza por hacerse *inútil*, *sino jugar de Dios*, como Jacobon de Todt. Se desprecia, se insulta, se mortifica material y moralmente, como si para acercarse al cielo fuese necesario morir lentamente. Es un suicidio místico en el que el asceta apaga las luces de su espíritu para dejar que la luz divina se expanda incontrolada.

Este es el ascetismo típico, especialmente en el mundo oriental. Ascetismo contemplativo, pasivo: estático y extático. Que más que a la fortaleza y a la renuncia mira al crecimiento voluntario de la suma de dolores. El asceta de este tipo más que un atleta de la virtud es un limador de su voluntad.

Cuando la introspección revela algunos impulsos a domar y estos impulsos se imponen considerándose en sí, como pecaminosos, tenemos la afirmación de la voluntad, como purificación. Pero cuando la voluntad de vida es considerada globalmente como un mal en cuanto contiene, potencialmente, infinitas posibilidades de pecado, los ejercicios espirituales se convierten en una técnica apta para apagar la individualidad como totalidad de impulsos de ser la voluntad. En ese caso, permanece así, pero tiene unilateral desarrollo, en perjuicio de todas aquellas energías que al ser sofocadas, acaban por arrojarse a la misma voluntad que las ha matado.

Además, la negación de la voluntad de vida lleva a desviaciones y a exageraciones que en vez de elevar al hombre lo relajan. La hagiografía, es riquísima en vidas de santos que, por quererse purificar totalmente, acabaron en la renuncia inhumana y antisocial. Pero de las morbosidades a que ha dado lugar el ascetismo negativo, no es necesario tratar aquí, siendo amplia y suficiente la literatura al respecto. Bastan algunas alusiones que nos permitan señalar en sus caracteres más salientes el dualismo ascético.

Hay, como hemos indicado, un dualismo que ve en cada apetito, en cada estímulo una tentación, una probabilidad de pecado. El estoico Séneca decía que *per se necitatem est cecitas*, y Alfonso de Ligner concluye que debemos hacernos ciegos cerrando los ojos, para no ver lo

que puede impulsarnos al mal. S. Jacobo el Patriarca no quería ver ninguna mujer y S. Pedro de Alcántara se abstenía hasta de mirar a sus hermanas religiosas. A las desviaciones del sentido moral ha llevado este ascetismo lo demuestra el caso de S. Luis Gonzaga que "aberró siempre en toda su vida y en todos los lugares donde habitó, el hablar y tratar con mujeres, y ni siquiera con la señora Marquesa su madre gustaba de razonar a solas; de donde si hubiese sucedido que, mientras estaba hablando con ella, en la sala o en el dormitorio, los otros, que estaban presentes, hubiesen partido, buscaba él también ocasión de irse o, no pudiendo hacer esto, se recubría súbitamente en el rostro de un honesto rubor". (1).

Aunque este ascetismo no llega siempre a desviaciones morales de tal gravedad, es siempre condenable, porque acreciendo el número de las tentaciones, hasta comprender en ellas los impulsos más naturales y los sentimientos más nobles, lleva por necesidad al esfuerzo de anulamiento total de la voluntad. En los Evangelios se repite a menudo el principio de que la voluntad de Dios es cognoscible y observable con el anodamiento de la propia voluntad (Isaac, 58,13; Matías, 28-39). Y este principio se vuelve a encontrar en los escritos de muchos santos y en las reglas de muchas órdenes religiosas. Simón de S. Pablo dice que "es importante la mortificación de la voluntad propia, de la de los sentidos y del cuerpo". San Juan Climaco dice que quien quiere ser de Dios debe renunciar a las cosas, a los honores, a los parientes "y sobre todo a su voluntad".

Así S. Buenaventura y otros muchos. La Regla de San Benedito prescribe odiar la propia voluntad, en cuanto la voluntad humana debe anularse en la divina.

No hay que dejarse engañar por las expresiones y poner, en bloque, con ellas, afirmaciones muy semejantes. Algunos santos condenaron la voluntad, pero en ella quieren condenar solamente el malquerer. Cuando Neppen dice que "la mortificación gobierna la voluntad obligándola a renunciar a sus inclinaciones naturales" hay que tener presente la concepción pesimista del cristianismo sobre la naturaleza del hombre.

La posición del *santo atleta*, como lo llama Dante, es la del que en la voluntad niega el malquerer y se afirma negándose, y se sublimiza. Este no teme al pecado, y hace suyos estos pasajes profundos de las sagradas escrituras:

"Es necesario que haya tentaciones, porque no será coronado sino el que combata visiblemente"; "la virtud y la fortaleza no se conocen cuando hay devoción y quietud, sino cuando hay tentaciones y trabajos". El santo no se entristece por las tentaciones del mal, sino que se alegra, como el buen guerrero se alegra del enemigo que le permite poner a prueba su coraje y su fuerza.

San Doroteo cuenta que, habiendo ofrecido un santo maestro, apladado de las mortificaciones y maltrato de un asceta, rogar a Dios a fin de que lo librara de las tentaciones, el discípulo respondió que ese gran esfuerzo hacía que el aprovechase más. Y San Juan Climaco cuenta de San Efreem que encontrándose en estado de paz rogaba a Dios que le renovase las antiguas batallas de sus tentaciones.

De lo que hemos dicho hasta aquí, aparece evidente que el dualismo ascético se resuelve, prácticamente, en métodos diversos.

El ascetismo negativo tiende a la anulación de la voluntad, el positivo a la fortificación de ella. El primero es absoluto en su apriorístico ángulo visual y se resuelve en una práctica unilateral; el segundo saca de sus posibilidades de elección un mayor equilibrio, sea en la elección de los obstáculos, sea en la economía de los esfuerzos para salvarlos.

Examinemos ahora este segundo tipo de ascetismo como economía de las inclinaciones.

Una acusación que se hace al ascetismo está basada en numerosos casos de exceso que son consecuencia del sistema exageradamente restrictivo.

Observa Spencer (*Educación intelectual, moral y física*, págs. 170-172), que los deseos largamente contrariados se re-

suelven en exceso, que se podrían evitar con algunas concesiones. En las *Epístolas de San Jerónimo* (Venecia 1776, pág. 241) se lee que erran los que, destinando a la virginidad una niña, la visten de obscuro y no le permiten ningún ornamento. "Las mujeres naturalmente aman los ornamentos; y sabemos que muchas, aun de excelente pudicia, bien que no por agrado a nadie, sino para satisfacer su propio genio, de buena gana se adornan. Es más fácil que teniendo tales ornamentos se sácie, y vea que son lógicas las otras que de ellos están privadas. Y es mejor que saciada los desprecie, y no que, faltándole, desee tenerlos".

Y San Jerónimo cita como ejemplo la leyenda bíblica que narra cómo Dios, al pueblo israelita de la avidez de carne, dándole una cantidad tan grande de pájaros que se nauseó hasta el vomito. Y observa aun: "Verás a más hombres privarse del experimentado placer corporal, que a aquellos que de niños no han tenido conocimiento de la lujuria".

Otra acusación: el pensar continuamente en el mal para esforzarse a hacer el bien es un error, porque, como observa Stuart Mill (*Ensayo sur la religión*, pág. 223) "cuando se pasa la vida en contemplar las miserias, no se puede mantener el propio espíritu en las regiones elevadas".

Francisco de Sales ha comprendido profundamente esto: en efecto, aconseja: "No es demasiado fastidioso por curar vuestro corazón; ya que vuestra pena lo enferma más. No es demasiado esforzado en vencer vuestras tentaciones; ya que esta violencia las fortalece, despreciables; no penséis en ellas". (*Letras espirituales*, II, pág. 202).

La agudeza psicológica de los viejos tratados ascéticos no es inferior a la de los tratados de psicología y moral de hoy. La inhibición, como auto-sugestión negativa, era bien conocida por Francisco de Sales. Una frase que se repite frecuentemente en sus obras es "poseer alma propia"; que responde a: "la hermosa frase evangélica: 'Mi alma está siempre en mis manos'". Escribe en la *Introducción de la vida devota*: "Considerando de tiempo en tiempo cuáles pasiones dominan en vuestro ánimo, y habiéndolas descubierto, tomad una manera de vivir que les sea del todo contraria en pensamientos, palabras y obras... Hablad con frecuencia contra la vanidad, y, aun cuando os parezca que eso está contra vuestra voluntad, no dejéis por esto de despreciarla mucho, porque de este modo también por vuestra reputación os ligaréis a la parte contraria, y a fuerza de razonar contra una cosa, nos inclinamos a odiarla aun que al principio le fuésemos afectos". "En tiempo de paz, es decir, cuando la tentación del pecado... no os cause fastidio, haced muchos actos de la virtud, contraria y si no se presentan ocasiones, id a su encuentro; porque de este modo reforzaréis vuestro corazón contra la futura tentación". (*Opere di S. F. Venecia*, 1769, tomo I, págs. 274-275). Hay aquí una aguda técnica de la inhibición que encontramos también en el *Espejo del Cristianismo* (Cfr. Collas, ob. cit., págs. 95-96), y en Bossuet y en Alfonso de Liaguor que muestran la necesidad de preferir a los grandes y extraordinarios esfuerzos los pequeños sacrificios; que, repetidos, se transforman en costumbres y permiten vencer las pasiones más impetuosas. No podemos, sin embargo, concordar con San Gregorio, que aconseja abstenerte también de los placeres licitos, para vencer las tendencias licitas, ya que la vida cotidiana es tan rica de posibilidades de esfuerzo que no es necesario sacrificar el pequeño bien que la vida nos concede.

Lo que, en el campo metodológico, aceptamos incondicionalmente, del ascetismo, es el principio del esfuerzo. Hacemos nuestra la exhortación de Pablo a los corintios: a inclinarse en las grandes cosas, a mirar siempre más arriba.

Este medio es de gran importancia, porque es necesario que pasemos muy adelante con nuestros planes y deseos para poder, con ellos, llegar a lo que es razonable y conveniente.

Y la economía ascética sirve también para los débiles, para los principiantes. "Tú dices que no eres fuerte, que no puedes cosas tan altas, y yo te digo que no serás tú débil, si no te esfuerzas y propones estas cosas elevadas y de gran perfección".

de modo que poniendo en los ojos en ellas después al menos a lo que es razonable y no se quedan tan bajo y atrás en la virtud.

El ascetismo religioso, a través de abstracciones de orientalismo y artificialidad de método, revela una notable grandeur moral y nos ofrece experiencias y máximas que podemos tener en cuenta con gran utilidad para nuestra elevación espiritual.

Toda educación de la voluntad presupone el esfuerzo, el que no es moral sino como resultado. Justamente un asceta contemporáneo, León Tolstói, escribía: "Sin la abstinencia no hay vida moral posible". Tolstói, entre las prácticas ascéticas, pone el ayuno. Ahora bien; hay muchos que lo practican como cura. Pero esto no es ascetismo. El valor del ayuno ascético ha sido recogido por P. Semeria, que en su libro *El ayuno-buho* (pág. 385) escribe, muy modestamente:

"En tiempos de una exuberancia física preciosa, como fueron los medievales, el cuerpo, para tenerlo dócil, era necesario enfriarlo como a un caballo bruto. — Hoy en esta degeneración física a que sometimos al cuerpo, para tenerlo dócil, es necesario estimularlo como a un caballo nervioso y derrumbado. El *Sport* podría ser así un ascetismo normal, lógico y hasta un continuador legítimo del ayuno, y la higiene podría ser una forma nueva de la vida penitencia".

Prescindiendo del lado heterodoxo, religiosamente hablando, de esta afirmación, lo que no nos interesa, vamos a examinarla desde el punto de vista moral. En Inglaterra, se habla mucho de cristianismo muscular, de pecado físico, etc., pero precisamente en Inglaterra el *sport* es epicureísmo, atletismo, idealismo de la fuerza muscular, intemperancia física. El esfuerzo muscular no puede parangonarse al ayuno ascético, porque la higiene es pura y simple utilitarismo, mientras que el ascetismo, aún superando la naturaleza negativa de la vida penitencia, en cuanto tiene un concepto más positivo del pecado, conserva y no puede sino conservar, el carácter de espiritualidad que lo pone en el campo ético.

No decimos, por esto, que el ayuno sea más útil que una hora de buena gimnasia. No se trata de utilidad, sino de planeamiento. La higiene puede aconsejarnos prácticas que en la vida moral nos prohíba. Sin embargo, moralidad y sanidad física coinciden casi siempre. La abstinencia sexual, por ejemplo, eleva el espíritu y robustece el cuerpo. Y en la abstinencia el valor del esfuerzo por el mismo, la conciencia de un significado moral, puede muy bien ser útil a la conciencia y al cumplimiento del buen resultado físico. Pero lo que constituye el carácter específico del ascetismo es el desinterés: el sentido ético del esfuerzo.

El índice que se abedón de la fuerza, el espíritu, que respeta ciertas normas de alimentación, etc., no son ascetismo.

El ascetismo, pues, es irreducible al voluntarismo puro y simple. En la categoría hay lucha por el superamiento cualitativo. El ascetismo moderno puede tener al antiguo en una más positiva elección de orientalismo y artificialidad, pero se conserva siempre el antiguo como tradición del hombre, es realmente como ideal, virtud, disciplina, esfuerzo, etc.

(1) P. Virgilio Caporri: "Vita del Beato Leonardo da Vinci".



ARTISTAS MODERNOS Una visita al taller de Villard

No sé de nada, comunmente, de más terrible que una visita al taller de un pintor. Es que en esta época todos los pintores tienen talento. Un talento reposado, disciplinado en la disección de Cezanne, del aduanero Rousseau, o de ambos a la vez. Así como los cirujanos no operan guiados sino por sólidas nociones anatómicas, los pintores de hoy en día han descompuesto y puzzle a Cezanne y al aduanero. Bouguereau se servía de Rafael. Pero Bouguereau no hacía teorías. Y Bouguereau era el honrado proveedor de los antiguos ricos. Y Bouguereau era un bestia, y, candidamente, del Instituto.

Hoy en día, jóvenes pintores armados con un sólido vocabulario, presentan sus telas con la habilidad y la volubilidad de un hortera que despliega una pieza de satén. La palabra solidez es por otra parte común a las dos profesiones. Pero el pintor substituye, con gusto, la palabra:

es comenta su obra con una breve fórmula filosófica. ¿Será preciso decir, señalando la tela: ¡Ah! ¡qué hermosa es! o bien: seguir al artista en el espacio de las abstracciones y dialecticar con él, como si se pasara el bachillerato de filosofía o como si se estuviese ebrio, a media noche, en una cervicería?

A menudo saliendo del taller de un pintor he pensado en Corot fumando su pipa.

Pero es con entusiasmo y cordialidad que el pintor Antonio Villard enseña los Rousseau colgados en su taller. Es con el mismo entusiasmo y cordialidad que enseña las pinturas y los dibujos que fueron ejecutados por dos pequeños Arabes y por un Tatuador, que él conoció en Túnez. Y es para un pintor de estos tiempos una rara originalidad este entusiasmo por la pintura de otros.

El aduanero... Cómo se lo amaría si



ANTONIO VILLARD — Pateaje

fabricación, a la palabra: construcción. Desde hace diez años hemos visto morir clasicismos! Y ciertamente, los dados charlaban mejor. Pero me temo que ellos no sean jóvenes distinguidos.

En cada esquina se nos anuncia un arte de descubrimientos. En cada esquina aparece un arte de vulgarización.

Comunmente, cuando se ha franqueado la puerta del taller se está bastante molesto. ¿Qué decir? ¿Qué hacer? Se está en presencia de un personaje solemnísimo que tiene algo al mismo tiempo de cura de marchandé. Si, por fortuna, el pintor explica, estamos salvados. Se acepta la actitud pasiva del auditor cuando el conferenciante. Algunas veces se mueve la cabeza a manera de aprobación. Pero el pintor es un gran batifumeo que mueve sus telas con un aire de cumplir al gran rito misterioso, conviene orar en silencio y adorar en silencio. O al a ve-

alguno de sus inventores no nos hubiesen exasperado. Ellos descubren en él a la Pintura. Y se instalan en él. Existe una escuela del aduanero. Sería más simple decir con Vlaminck: "El aduanero Rousseau era un buen hombre que había conservado un alma fresca de niño. Su falta de habilidad aplicada, su fe ingenua, tan instacable: su magnífica ignorancia, si puede decirse, era tan cándida, tan ingenua y sus dotes de pintor tan evidentes que sus obras están impregnadas y llegan a veces a la sensible y profunda traducción de los primitivos".

Son de una gran seducción las pinturas de los pequeños Arabes.

¡Ah! he olvidado sus nombres. Pero los dos pequeños Arabes me perdonarán. Porque son niños y no artistas. Por lo demás, muchos niños manifestaron, en sus primeros años, un sorprendente genio plástico, que luego desaparece completa-

mente en la adolescencia o al no se abogaron. (Este vocablo equivaldría aquí a: se covallivadine o fipamente. — (Nota del traductor).

Naturalmente, esos jóvenes tamborinos han traducido el mundo exterior con la audacia sintética que parecía pertenecer exclusivamente a algunos artistas modernos. ¡Misterio del lenguaje pictorial! Esos niños babucean espontáneamente la lengua de su época? O bien el arte de algunos artistas refinados llega, en sus abstracciones voluntarias a una transposición tan naturalmente humana que está ya como encerrada en el niño?

Hace ya tiempo que he visto las imágenes del Tatuador. Ellas también dejaron en mis ojos una sensación de magnífica brillantez. El Tatuador ha reunido en una hoja de papel los signos habituales que le sirven en su oficio. Su arte es más tradicional que el de los dos niños. ¡Y qué lección de alegría no hacía a algunos de esos pintores filósofos llenos de arteria, ese Tatuador de profesión, un poco apáche quizás!

LEÓN VERTH

Paris.

Reflexiones

EL ARTE.

La vida es la mejor obra de arte que existe en la naturaleza. Todo hombre lleva en sí mismo un mundo de belleza infinita. El que mejor se conoce a sí mismo es ya un artista. La vida y el arte se complementan en el movimiento. Sin el movimiento el arte no podría ser expresado. El color, el sonido, la forma, etc., son más que manifestaciones del movimiento, esto es, de la vida. El arte es infinito como el color, el sonido, la forma y el movimiento, esto es, la vida.

La combinación o disposición de los colores, de los sonidos y de la materia crean o constituyen las formas; pero el arte no está en las formas, sino en el movimiento que las constituye y que expresa y que sugiere. Por eso el arte que no es revolucionario, libre, anárquico, no es más que la caricatura del arte. El idioma del arte es universal, como la ciencia, la vida, el pensamiento. El arte no tiene fronteras ni banderas: es el lenguaje de la humanidad.

El arte es, pues, una manifestación de la vida universal; de ahí que el hombre sea la mejor obra de arte, y por ende, el mejor intérprete de la vida humana, esto es, del sonido, del color y de la forma del movimiento.

EL ARTISTA.

El artista está en su obra, se refleja en ella, vive en ella; no se explica ni se comprende una cosa sin la otra. El artista y su obra se complementan. La belleza está en la vida del artista; la obra no es más que una parte de esa belleza. Bello es lo que se siente. El artista no piensa, siente; y es artista porque siente lo que otros piensan. Es más difícil sentir que pensar. Del artista, diríamos con Gerson: "El que no obra como piensa, no piensa del todo". Así el artista que no piensa lo que siente no hace arte. La belleza de la obra está en lo que sugiere, la belleza es la vida, y la vida es el arte del artista. El arte, la belleza y el artista, son o se confunden en una sola cosa: la obra.



HENZI ROUSSEAU (el aduano) Quarteto feliz.

De ahí que, el artista, ve y siente las cosas a través de su propio temperamento. "El hombre — escribió Reclus — es la naturaleza formando conciencia de sí misma". Luego, el hombre y la naturaleza son bellos, porque únicamente ellos pueden penetrarse, identificarse en las recíprocas manifestaciones de la vida.

El arte, pues, está en las cosas como la belleza en el artista; de ahí que el arte y el artista estén encarnados en la vida que la obra expresa y sugiere.

LA MISIÓN DEL ARTE Y DEL ARTISTA

¿Tiene alguna misión el arte? Contra la opinión de algunos "peritos", a mí me parece que sí; y hasta me atrevo a decir que la misión del arte es revolucionaria y anarquista. No se asombren los "profesionales" de los "disparates" que pueda decir el neófito que subecribe estas líneas. Vednos: Toda obra de arte expresa y sugiere un mundo de ideas y sentimientos, que cada observador interpreta en el cristal de su propio temperamento; sensibilidad y conocimientos; en eso consiste la belleza de la obra, en despertar, crear, sugerir ideas, sentimientos, reflexiones; esto es, estados de ánimo, de vida, de belleza en el arte por el arte es el axioma de los fracasados, de los impotentes y de los incapaces de experimentar las manifestaciones de la vida humana. El arte por la vida; de ahí también anarquismo del artista. El que no siente no vive. No se puede expresar ni sugerir más que lo que en

realidad se siente. La vida de una obra está en relación directa con la vida del hombre, de la humanidad, del universo. Lo único que perdura a través del tiempo y del espacio, en la naturaleza como en la humanidad, es la vida. Las obras que han realizado su labor, viven en el recuerdo, porque ellas contribuyeron a la elevación y dignificación de la vida humana. No es esa la misión del arte y del artista?

HELIOS

Página de vida anarquista italiana

El movimiento anarquista en Italia, que ha germinado sanamente con la palabra de hombres como Caffero y Malatesta y que más tarde abrió sus brotes al toque de la pura mente goriiana, asumió, después de la guerra mundial, una importancia real y profunda.

Casi como si su alma comprimida durante aquellos sangrientos años de ruina, hubiese súbitamente rebotado al aliento de la paz.

Y su fe no cambiada por la desventura, pero en virtud de ella reforzada, se sintió calma y vibrante en el primer Congreso que tuvo lugar en Florencia en abril de 1919 y en el cual fue constituida la actual Unión Anarquista Italiana. Fue verdaderamente conmovedor, entonces, el encuentro entre los viejos y los jóvenes compañeros; entre los que habían resistido a la infame tremenda y entre aquellos que las heridas de la guerra habían traído hacia nosotros; entre

los que volvían de la tristeza de los destierros y de las ergástulas y entre los que descendían deshechos de la trinchera o que salían envueltos de las estrecheces gloriosas de la deserción.

La necesidad de una voz anarquista que hablase a las masas día a día, que diese un sello propio a los acontecimientos que se presentaban con los más encendidos colores revolucionarios, fue necesidad sentida por todos los reunidos. De modo que la propuesta de hacer surgir un diario nuestro, presentada por un grupo de compañeros milaneses, se convirtió en la propuesta de todo el Congreso, que concretó los medios para alcanzar tal fin.

Y el trabajo maravilloso de propaganda, iniciado inmediatamente después del armisticio, se desarrolló por aquella onda de nuevo entusiasmo, y dio resultados tales como para sorprendernos a nosotros mismos. No existía entonces en Italia un solo pueblo sin su grupo anarquista; sin su pequeña sede para las reuniones nocturnas; pequeña y gris casa, la más pobre de todas, pero de todas ciertamente la más pura... y hoy la que más sangre vierte de las grandes grietas de sus urdimbres heridas.

¿Quién, dice, quién escribe, en la hora de todas las calumnias, que el gallardo fascista ha conquistado los corazones y cortado y arrancado los recuerdos?

Nosotros conocemos aquellas ciudades, aquellos pueblos, aquellas aldeas una por una; hemos partido el pan de la pobreza con los sencillos habitantes de aquellas humildes casuchas; hemos besado, una por una, todas aquellas banderas negras, libres como grandes alas de golondrina extendidas en el azul; hemos visto llorar a nuestras gentes a la sola palabra de libertad, y bien sabemos, por tanto, que milite a sabiendas la prensa protegida por el puñal hitleriano.

El anarquismo tuvo sus días de gloria mayor; de gloria espontánea e inolvidable en las manifestaciones que la muchedumbre tributó a Errico Malatesta, cuando, por la lucha que sostuvo la Unión Sindical Italiana, él, desterrado en Londres, pudo retornar a Italia. ¡Oh, días que ninguna desventura ni ninguna desilusión, podrán jamás borrar de nuestra memoria!

En las estaciones de cada ciudad de Italia no estaban solamente los anarquistas para abrazar al compañero queridísimo, sino un pueblo entero saludando a su ciudadano que lo había honrado conservando fe en una noble idea y permaneciendo duro a través de todas las renuncias de todas las esposas y todos los destierros.

Nosotros recordamos larguísima calle requebrantes de pueblo clamando y soldados y marineros que rompían la consigna para acercarse a Errico y sollozos mal reprimidos y periódicas en silencio a lo largo de las calles para poder, de sorpresa, detener sobre la calzada al que, decían ellos, revolucionaba el mundo.

De tal ocasión un nuevo impulso vivificador tuvo nuestro movimiento y, en febrero de 1920, con la dirección confiada a Malatesta, salió en Milán el primer número de *Unità Nova*.

Diario fué éste de ideas y de batallas, hoja resurgida por tres veces de la hoguera y definitivamente suprimida en la marcha para la conquista de Roma; hoja que quiso estar junto al afanoso aliento de las masas y que fué a buscarlas en los talleres, en los campos, en el trabajo de la vida y que trató de educarlas en la conquista del patrimonio ideal de sus aspiraciones.

Entretanto se habían venido delineando claramente en el movimiento anarquista algunas corrientes.

El individualismo de la vieja manera casi desapareció.

Los discípulos de Galleani, contrarios a la organización en partido y contrarios a la participación positiva en la organización obrera.

Y los anarquistas agrupados en la Unión Anarquista Italiana.

En esta última estaban todos los anarquistas de la Unión Sindical Italiana. Frente a ellos, dentro de la Unión Anarquista había una corriente formada por compañeros favorables a la participación activa en el movimiento obrero, pero no a la teorización de un método sindicalista, considerando, ellos, al método sindicalista incapaz de elevarse a las alturas revolucionarias y, por consiguiente,

que no valía la pena de dividir al proletariado en el terreno obrero. Mas, considerando que la división existía, preferían la Unión Sindical a la Confederación del Trabajo, aunque no consideraban contradictorio el hecho de ser anarquista y de dirigir organismos obreros adherentes a la organización reformista. Errico Malatesta y Luigi Fabbri eran de esta tendencia.

En el segundo Congreso efectuado en Bolonia, en julio de 1921 mientras en Ancona — baluarte del anarquismo — el cañón desgarraba a la desesperada ciudad en fraternización con los *borghesi* amonados por no querer llevar las armas a Albania, y la sangre de los mejores compañeros enrojecía las piedras de aquellas calles en tumulto, a nosotros, redoblados en fuerza y en número con héroes que sabían luchar cuerpo a cuerpo con la destituida guardia hitleriana, con una masa admirable de tenacidad y de sacrificio, a nosotros, conocedores de la obra nefasta del gran bloque de los sedicentes revolucionarios, a nosotros nos pareció entonces estar verdaderamente en vísperas de la tan soñada revolución.

Pero en vano *Unità Nova* trató de llevar hacia una *salida revolucionaria* todos los movimientos de clase; en vano la palabra de los anarquistas y sobre todo de Malatesta, que consideraba embarazosa la fórmula "la revolución será anarquista o no será", trató de hacer converger hacia una acción común todas las tendencias de doctrina y todas las fuerzas actuantes.

En vano, que en los días de gloriosas revueltas, de admirables luchas, de sacrificios luminosos, de insurrecciones heroicas, la masa fué siete veces traicionada, excomulgada y alzada por sus dirigentes oficiales.

La reacción y el fascismo tuvieron tiempo y medios para preparar su obra cuando, con la rendición de las fábricas y de los talleres, el látigo de Galleani restalló en el aire amenazador y el puñal fascista resplandeció entre los dientes de la muchedumbre, rechazada y replegada sobre sí misma, sintió la amargura del desengaño y el comienzo del tormentoso camino de la derrota entre breves lampos de heroísmo aislados y tristes sonrisas de labios muertos entre la ráfaga asesina que perseguía a los traicionados.

Y sin embargo en el tercer Congreso realizado en Ancona en 1921, después de más de un año de hosco terror, todos nos encontramos en aquella magnífica Casa del Pueblo — hoy infame ruina de piadosas ruinas — y la bandera negra desplegada en la más alta ventana del edificio parecía saludar y recordar y besar todas las banderas. Acariciadas y los muertos desparados a lo largo de la marcha... de la romana victoria y los restos ennegrecidos de las destruidas casas proletarias y los cráneos dispersos en los caminos enanqueados; parecía un gran rayo de luz en la noche, un gran beso de amor en la angustia de la agonía.

Hoy la hoz de la destrucción ha pasado sobre toda la tierra de Italia. La bandera de Ancona, de nuestras cien y cien banderas negras, fué la última lacrada y ultrajada.

Cuando la vimos agonizar junto a la hermosa cabeza del jovenito adolescente que por tres veces, ante el revólver del fascista, había gritado: "Viva la Anarquista!", todos nosotros sentimos el desahucio de aquel fin, pero bien sabemos que había caído la última reserva de nuestra resistencia, bien sabemos que estaba destruido el ritmo de nuestra vida con el exterior de la última de tantas ciudades crucificadas. Pero donde la tierra sintió el soplo de la libertad, las raíces de los brotes cortados no pueden marchitarse y secarse.

En el corazón de Italia, sobre las piedras de la ciudad anarquista hoy trizada en su dolor, la divina boca de un adolescente sin mácula ha hablado con el último aliento de su sangre porfirina las palabras magníficas: "Viva la Anarquista". Y eso será.

F. G. G. G.

Breviario de la contrarreacción

LA ILUSION DEL DEMOCRATISMO

No queremos hacer un resumen de las infamias escritas y pregonadas contra los anarquistas por haberse atrevido a levantar objeciones contra la mentira democrática; hace cincuenta años que nuestro movimiento expresa con claridad meridiana la significación de esa plañosa ilusión; y podríamos llenar un libro con los adjetivos injuriosos y despectivos de que se nos hizo objeto; desde entonces por fin ha llegado el momento de la caída mortal de la democracia, burguesa o socialista; que en último resultado sólo difieren ambas en sutiles divergencias nominales.

Y los que hace bien pocos años oficiaban de sacerdotes celosos del democratismo, los más irreductibles y los más fanáticos, apelan hoy a la dictadura. En lugar de seguir la evolución natural del pensamiento y reconocer nuestras ideas, el mundo político, socialista y revolucionario, obligado a constatar la muerte de la democracia en la impotencia y en el descrédito, se máquina atrás y vuelve a empuñar el arma política del despotismo, el instrumento de la dictadura.

Donde los parlamentos existen sólo ejercen funciones decorativas, como siempre, pero de una manera mucho más ostensible y palpable. En España, en Italia, etc., se estimó oportuno y conveniente dar al parlamento la misión que le corresponde o sea la inacción. No se necesita ser un profundo conocedor de la vida política para comprobar que el parlamentarismo no existe ya en casi ningún país; que la realidad política es la dictadura declarada como en Rusia, en España o en Italia o la dictadura disimulada defectuosamente gracias a la peraltesencia formal de la decoración parlamentaria. En Francia vemos aún la apariencia de Parlamento, pero la verdad es una dictadura irresistible del grupo industrial cuyos intereses representa Poincaré. En la Alemania de los socialdemócratas, el último refugio de la democracia, la constitución de Weimar ha pasado a la categoría de los trastos viejos y el sistema de gobierno es una dictadura militar que interpreta los sentimientos y las aspiraciones de los agrarios y de los grandes industriales reaccionarios.

No somos nosotros solos ya los que nos burlamos del parlamentarismo; los acompaña la totalidad de la opinión de todas las esferas sociales. ¿Quién es el que defiende hoy la democracia? Es posible que en los congresos socialistas se pronuncie aún esa palabra vacía; pero en verdad hasta los mismos gobiernos socialistas se burlan de ella. Sólo que en lugar de substituir la democracia mentirosa con nuestra anarquía, se generalizó el método gubernativo que en otros tiempos se empleaba solamente en períodos excepcionales: la dictadura. Cincuenta años han sido necesarios las masas populares con esa paciencia absurda que ha costado tantas desilusiones. Y esa paciencia frugó la fortuna personal de muchos arbitristas pero encadenó hasta aún el trabajo al carpo del capital. El parlamento es la contrarrevolución, decía Proudhon al pueblo francés; pero no fue comprendido ni es-

cuchado. El sufragio universal es el sello de la legalidad en la esclavitud de los trabajadores, repitió Bakunin en todos los tonos; Malatesta ha creído deber dedicar grandes esfuerzos de su vida, a sacar a la vergüenza pública la mentira democrática, y el peligro que representa esa ilusión para las masas obreras.

Por otra parte la evolución de la democracia hacia la dictadura no tiene nada de particular. Hace años leíamos en un libro del viejo Eucken, más o menos, que no es un hecho del azar que Alemania, en donde la tendencia a la omnipotencia del Estado es tan señalada, sea precisamente el país en que la socialdemocracia ha hecho más rápidos progresos; y es que la socialdemocracia, según Eucken, interpreta la tendencia a la estimación exagerada del Estado a la dictadura del paso no es muy grande. Lo dieron primeramente los bolchevistas y a los bolchevistas siguieron todos los partidos obreros y burgueses. Si hoy se levantara una voz seria en defensa del democratismo, sólo provocaría burlas y risas. Donde se admite el Estado no puede eludirse la admisión y el reconocimiento del Estado despótico. Gracias a los acontecimientos políticos y sociales de esta época, el carácter despótico del Estado en general ha sido descubierto y puesto a la luz del día; si el proletariado internacional no comprende la significación del principio de autoridad en la vida social de ahora, no hallará nunca un instante más propicio para un conocimiento intuitivo y sensible.

DICTADURA O ANARQUÍA

Tenemos que señalar un progreso indudable en el dilema político de la sociedad moderna; antes se hablaba de teocracia o de aristocracia, de república o monarquía, de gobierno de la burguesía o gobierno de los trabajadores; actualmente los términos del problema social están planteados más claramente: o dictadura o anarquía. Ya no hay términos medios, después de haber desaparecido los suavizamientos teóricos de la acción estatista. Todos los sistemas de gobierno se unieron sobre la base del método dictatorial, que es el verdadero, el gobierno sin disfraces ni paliativos. Ejérzase la dictadura en nombre del fascismo, de la casta militar, de los grandes industriales o del proletariado, el resultado es el mismo: el encadenamiento y la miseria de las clases trabajadoras y el fortalecimiento de la posición de los privilegiados. Contra la dictadura no hay ya el recurso de la mentira democrática, del constitucionalismo, del liberalismo, de la expresión de la voluntad popular en las elecciones. Las experiencias han sido bastante dolorosas y satisfactorias como para no volver a repetir las. El que hoy no admite la dictadura, si es honesto y sano de corazón, si no busca la satisfacción de sus propios intereses a costa de los intereses ajenos, no puede volverse más que a la anarquía.

Los comunistas no se atreven ya a decir como en los primeros tiempos: o dictadura de la burguesía o dictadura del proletariado. Ya similitud falta a la vista del más torpe. Las palabras de orden de hoy y de mañana son y serán: o dictadura o anarquía. Estado o ausencia de Estado.

Debemos insistir hasta el cansancio en ese dilema de la época, que no es nuevo para nosotros, pero que es nuevo para los pueblos en su totalidad. El Estado es la dictadura, es el despotismo. Si los períodos de calma actual envuelven en disfraces más o menos transparentes ese carácter esencial del estatista, el menor peligro efectivo para la estabilidad del orden imperante quita la máscara al liberalismo gubernativo.

La tendencia libertaria de que nos habla Kautsky sería hoy esta: una nueva cruzada unitaria para arrojar a las masas obreras y a los elementos sanos de la vida social de todos los países, los términos del dilema presentado por las circunstancias de esta época: o dictadura o an-

arquía. Hasta ahora ese dilema fue defendido en nuestra propaganda teórica, pero hoy surge de la vida misma y será mejor comprendido al exponer el ejemplo de la realidad que a aducirnos razones más o menos abstractas. El Estado liberal era una ilusión que difícilmente superaban nuestras críticas en la conciencia de las grandes masas; la realidad ha venido en nuestro apoyo y debemos aprovechar la coincidencia para fortalecer la significación de nuestras ideas.

Se habla de una revisión del anarquismo; no creemos que necesite revisión alguna, sólo su comprensión. La vida cotidiana no exige rectificaciones en nuestras ideas, al contrario, las ratifica, y debemos hacer esa ratificación y divulgarla con todos los medios.

Los planes de la unificación de las fuerzas vitales de la sociedad contemporánea son por una parte el Estado y por otra la anarquía; en este momento la balanza se inclina de parte del estatismo y triunfa la reacción. Cuando llegue nuestra hora los sentimientos antiestatistas no se perderán, en las vías intermedias y falsas de un liberalismo vergonzante, sino que aceptarán plenamente nuestras conclusiones. Esto habrá que agradecerlo en primer lugar a la experiencia rusa, cuyos resultados han sembrado el desaliento en las masas revolucionarias. Es inútil que los rubios rusos intenten disimular la desilusión de los trabajadores de todos los países, comenzando por los trabajadores rusos; el moscovitismo no es un movimiento popular, sino una propaganda de asalariados del gobierno del Krimlin, cuyos fundamentos son artificiales. Por esa razón, para desviar las masas obreras del obsesante dilema: dictadura o anarquía, los abogados de la dictadura no hallan mejor medio que la calumnia y la difamación del anarquismo y de los anarquistas.

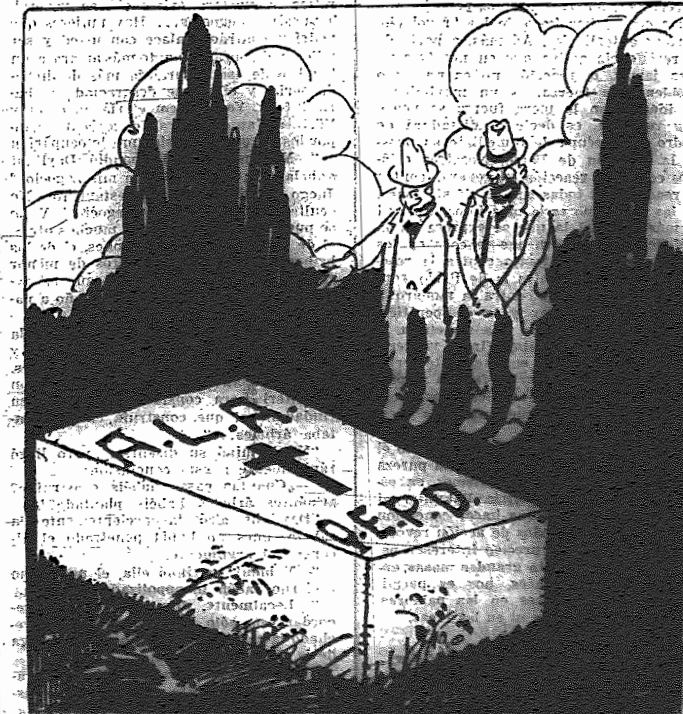
EL ANARQUISMO FRENTE A LA REACCIÓN

Cuando se inició el avance franco de la ola reaccionaria que dominó en poco tiempo el mundo entero y sofocó las aspiraciones proletarias en los himnos triunfales del despotismo, surgieron voces que

nos apellaban: — con sinceridad unas, y maquiavélicamente las otras, — a la formación de un frente único revolucionario contra tal o cual movimiento de la reacción. Nuestros hermanos visto nuestras fuerzas verdaderamente unidas contra el enemigo común y no entendíamos que fuera posible un frente único; pues no ignorábamos nuestra solidez y nuestro aislamiento en la lucha contra la dictadura. Nos asombró tanto la proposición de los comunistas para combatir el fascismo de Mussolini como nos hubiera asombrado la proposición de Mussolini para combatir el fascismo de Lenin. Tales procedimientos no entran ya en nuestra táctica; pues en las contiendas entre las clases dominantes, los revolucionarios no tienen nada que ganar y en cambio pueden perder mucho. Ayudando a un gobierno contra otro lo que haríamos sería reforzar la existencia de los gobiernos en general. El anarquismo es una doctrina antiestatista y no puede pactar acciones comunes más que con las masas populares, y eso porque esas masas populares son instintivamente anarquistas y solo hace falta que despierten de veras para que realicen en la vida práctica nuestras ideas. Con partidos de gobierno o con gobiernos, cualquiera que sea su color o su origen, no tenemos nada que hacer; el contacto solo podría perjudicarnos, porque nos llevaría a nuevas desilusiones y a constataciones infantes insoportables. El anarquismo no nació ayer a la vida revolucionaria y parece ya suficiente experiencia para no incurrir en estos momentos en inútiles desviaciones de su acción, — desviaciones que fortalecerían la situación de los elementos y las ideas del pasado.

El anarquismo ha resistido el otro gran período de reacción de la historia contemporánea, el que siguió a la Comuna de París y contiene en sí la fuerza moral necesaria para superar este período crítico que atravesamos. El socialismo autoritario quedó vencido en la otra gran reacción y no volvió a ocupar su puesto en las luchas proletarias, en las que pretendía antes de la Comuna llenar una misión; hoy vemos cómo el socialismo autoritario se ha puesto a la cabeza de la reacción estatal y capitalista en casi todos

DESENLACE PREVISTO



—Pobrecita, que fin trágico el suyo...
—Sí, murió prematuramente de un ataque de... ¡Iría y tantas esperanzas que teníamos cifradas en la erradura! ¡Que lastima que le haya faltado oxígeno!

JOSE FRANCÉS

